



# 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie

500 éditeurs & revues

du mercredi 7 juin  
au dimanche 11 juin 2023

Nations des Caraïbes  
invitées d'honneur

États généraux  
de la Poésie 2023  
Le son du poème

tables rondes  
rencontres  
lectures  
remises de prix  
concerts  
spectacles  
signatures...

La Périphérie  
du 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie  
12 mai / 1<sup>er</sup> juillet 2023  
Paris / Île-de-France /  
Régions / Europe



Le 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie et sa Périphérie sont organisés par l'association c/i/r/c/é, les revues et les éditeurs du Marché, avec les institutions, les auteurs, acteurs et musiciens participant aux événements • avec le concours de : Ministère de la Culture • Centre national du Livre • Conseil régional d'Île-de-France • Mairie de Paris • Mairie du 6<sup>e</sup> Arrondissement de Paris • La Sofia • La culture avec la copie privée • Programme Transcultural de l'UNESCO financé par l'Union européenne • Fondation Jan Michalski pour l'écriture et la littérature • dans le cadre de la Foire Saint-Sulpice •



# 40<sup>e</sup> marché de la pOésie

## Nancy Morejón

Présidente d'honneur  
du 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie



Photo Alejandro Azcuy



**Nancy Morejón**, née en 1944 à La Havane, est poétesse, essayiste, critique littéraire, traductrice de poésie française et francophone. Prix national de littérature en 2001, elle est lauréate de nombreux prix littéraires pour son œuvre poétique et ses essais critiques dont *Nation et Métissage* chez Nicolás Guillén (Prix d'essai, Union des écrivains et des artistes de Cuba – Uneac – 1980), et elle a obtenu en 2013 le prix international Lasa, États-Unis. Depuis 2009, elle est Docteur *Honoris Causa* de l'université de Cergy-Pontoise. Présidente de l'Uneac, entre 2008-2012, membre de l'Académie cubaine de la langue depuis 1999, elle en fut la directrice entre 2012 et 2016. Elle a été responsable du Centre d'études de la Caraïbe à la Casa de las Américas entre 1986-2006. Elle est aujourd'hui consultante de la Casa de las Américas et directrice de la revue *Unión*, de l'Uneac. Nancy Morejón est membre permanent du jury du prix littéraire Carbet (créé par Édouard Glissant). En 2022 est parue sa première anthologie traduite en langue française, *Le Temps de l'iguane, Anthologie bilingue*, (introduction et traduction du castillan de Cuba par Sandra Monet-Descombey Hernández et Modesta Suárez), Ombú éditions, Toulouse.

*Nous remercions l'Ambassade de France à Cuba qui aura permis la présence de Nancy Morejón au 40<sup>e</sup> Marché*

## **Jeunes poésies des Nations caribéennes invitées d'honneur & États généraux permanents de la poésie : le son du poème**



Depuis juin 2022, le *Marché de la Poésie* a repris son calendrier estival. Une dizaine de jeunes poètes venus des Nations caribéennes seront présents durant les cinq jours du *Marché* dans le cadre du programme du programme de l'UNESCO Transculturala : intégrer Cuba, les Caraïbes et l'Union européenne par la culture et la créativité, financé par l'Union européenne.

Parallèlement, nous poursuivrons le chantier ouvert en 2017 avec les États généraux permanents de la poésie, sous le thème, cette année, « le son du poème ».

N'oublions pas, aussi et surtout, le *Marché de la Poésie* lui-même. Nous fêtons sa 40<sup>e</sup> année. 40 ans pour ce grand rassemblement – sans aucun doute le plus important en France, voire en Europe – autour de l'édition de poésie, qui réunit près de 500 éditeurs & revues de poésie, de création littéraire, provenant de France, de pays européens et d'autres continents (pays francophones avant tout), sans prétendre à l'exhaustivité.

Avec la *Périphérie du 40<sup>e</sup> Marché*, proposée depuis dix-neuf ans cette année, le *Marché de la Poésie* élargit son audience en Île-de-France, en Régions et en Europe, en invitant près de 200 poètes à la rencontre des publics.

Ainsi, le *Marché de la Poésie* est-il, plus que jamais, une vitrine pour de très nombreuses maisons d'édition et revues, une vitrine devenue indispensable au fil du temps, s'imposant comme LA manifestation incontournable et le plus grand rassemblement, en France, pour la poésie contemporaine.

## Programme des Festivités du 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie/1

Le programme  
du 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie  
est établi sous réserve



**du mercredi 7 juin  
au dimanche 11 juin 2023**

Près de 500 éditeurs et revues, de poésie et de création littéraire, se retrouvent place Saint-Sulpice durant 5 jours.

Des lectures et plus de 400 signatures d'auteurs sur les stands sont organisées par les éditeurs en plus de notre programmation et 450 nouveautés (livres et revues) sont présentées.

Pour la première fois, le *Marché de la Poésie* accueille des manifestations en Off.

Une trentaine de manifestations anime la scène du *Marché* (lectures, tables rondes, remises de prix, concerts...).

**Jeunes poésies des Nations caribéennes, invitées d'honneur  
&  
Les États généraux permanents de la poésie : Le son du poème**



## Programme des Festivités du 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie/2

le programme du 40<sup>e</sup> Marché  
est établi sous réserve

### Mercredi 7 juin

- 14 h Ouverture au public
- 14 h **Poésie, d'ailleurs#1 / Slovénie**  
en présence de la poète slovène **Nina Medved** et la traductrice **Zdenka Štimac**  
(éditions Franco-Slovènes & Cie) / textes de **Srečko Kosovel** et **Svetlana Makarovič** /  
présentation : **Mateja Bizjak-Petit**  
*organisée avec l'Antenne slovène de la Maison de la poésie / Centre de créations pour l'Enfance*  
Scène/Chapiteau du Marché
- 14 h 45 **Table ronde, États généraux**  
**le son du poème#1**  
**Jean-Patrice Courtois, Jérôme Game, Mathilde Lecornet et Christophe Manon** /  
températeur : **Christian Rosset**  
Scène/Chapiteau du Marché
- 16 h 15 **Fanfare verbale**  
ouverture du *Marché* par la **Parade Turbulente** / chef d'orchestre : **David Christoffel**
- 17 h **Inauguration officielle (sous réserve)**  
**Yves Boudier & Jean-Michel Place** (c/i/r/c/é - Marché de la Poésie),  
**Jean-Pierre Lecoq** (Maire du 6<sup>e</sup> Arrondissement de Paris),  
**Carine Rolland** (Adjointe à la Maire de Paris en charge de la Culture),  
**Florence Portelli** (Vice-présidente de la Région Île-de-France chargée de la Culture),  
**Régine Hatchondo** (présidente du Centre national du Livre),  
**Anne Lemaistre** (Directrice du Bureau régional de l'UNESCO pour la culture en  
Amérique latine et dans les Caraïbes), **Nancy Morejón** (présidente d'honneur du  
*40<sup>e</sup> Marché de la Poésie*)  
Scène/Chapiteau du Marché
- 17 h 45 **Poésies des Nations caribéennes#02**  
présentation de la scène poétique caribéenne contemporaine :  
**Yves Boudier** reçoit **Anne Lemaistre**  
Scène/Chapiteau du Marché
- 18 h 30 **Table ronde, États généraux**  
**le son du poème#2 Poésies sonores**  
**Jean-François Bory, Charles Dreyfus-Pechkoff, Sébastien Lespinasse,**  
**Gaëlle Théval** / températrice : **Camille Thomine**  
Scène/Chapiteau du Marché
- 20 h **1<sup>re</sup> Nuit du Marché**  
**Poésies des Nations caribéennes#03**  
**Terre Caraïbe**  
Pour les 20 ans de *Mémoire d'encrier*, soirée sous le signe des vents Caraïbes.  
Un chœur de femmes porte les voix qui clament îles, mers, volcans et tempêtes, en  
langues croisées : français, anglais, espagnol, créole.



## Programme des Festivités du 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie/3

le programme du 40<sup>e</sup> Marché  
est établi sous réserve

Diseuses : Gaël Octavia, Eliana Vagalau, Annie Lulu, Samira Negrouche, Nathalie Handal, Elkahna Talbi, Darline Cothière, Nancy Morejón / Musique : Claude Saturne (tambour) & Turgot Theodat (saxophone) / Textes de : Kamau Brathwaite, Édouard Glissant, Gerty Dambery, Jean D'Amérique, Yanick Jean, Rodney Saint-Éloi, Farah Martine Lhérisson, Nancy Morejón, James Noël, Makenzy Orcel

Scène/Chapiteau du Marché

21 h30 fermeture

### Jeudi 8 juin

11 h30 *ouverture au public*

14 h30 **Poésies des Nations caribéennes#04**

rencontre avec : Jacinth Browne-Howard, Cyndi Celeste et Ronaldo Mohammed  
températrice : Miriam Ould Aroussi / traduction simultanée : Bastien Goursaud  
Scène/Chapiteau du Marché

15 h45 **Table ronde, États généraux  
le son du poème#3**

Abigail Lang, Gabriel Mwéné Okoundji, Hortense Raynal et Éric Sarner /  
températeur : Didier Cahen  
Scène/Chapiteau du Marché

17 h15 **Paroles d'éditeur#1**

rencontre avec Ariane Dreyfus en compagnie de son éditrice Alice Nez,  
à l'occasion de la parution de son recueil *Nous nous attendons précédé de Iris, c'est  
votre bleu* (Poésie/Gallimard)  
Scène/Chapiteau du Marché

17 h50 **Paroles d'éditeur#2**

rencontre avec Samira Negrouche en compagnie de son éditrice Marie-Noëlle  
Arras (éditions Chèvre-feuille étoilée) à l'occasion de la parution de *Stations*  
(anthologie personnelle)  
*organisée avec le concours de l'Institut français d'Alger*  
Scène/Chapiteau du Marché

19 h **2<sup>e</sup> Nuit du Marché**

**Poésies des Nations caribéennes#05**

lectures avec : Ar Guens Jean Mary, Angella O'Brien, Tancia Pratt et  
Christena Williams /

Lectures en français : Philippe Burin des Rozières et Sophie Lucarotti /  
Musique : Maxime Perrin (accordéon)

Scène/Chapiteau du Marché

21 h30 fermeture



## Programme des Festivités du 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie/4

le programme du 40<sup>e</sup> Marché  
est établi sous réserve

### Vendredi 9 juin

- 11 h 30 ouverture au public
- 14 h **Poésies des Nations caribéennes#06**  
rencontre avec : **Kamille John, Angella O'Brien, Tancia Pratt et Christena Williams**  
températrice : **Miriam Ould Aroussi** / traduction simultanée : **Bastien Goursaud**  
Scène/Chapiteau du Marché
- 15 h 30 **Paroles d'éditeur#3**  
**Publier les Caraïbes**  
rencontre avec **Fabien Marius-Hatchi** (éditions Atlantiques déchaînés)  
et **Lyonel Trouillot** (Haïti)  
Scène/Chapiteau du Marché
- 16 h 30 **Remise du Prix Ivan Goll**  
**Jonas Fortier** pour *Courbures de la terre* (éditions L'Oie de Cravan)  
**Judith Chavanne** pour *De mémoire et De vent* (éditions L'Herbe qui tremble)  
Scène/Chapiteau du Marché
- 17 h 15 **Remise du Prix CoPo**  
Scène/Chapiteau du Marché
- 18 h **Bourse Gina Chenouard**  
attribuée par la Société des Gens de Lettres  
et remise par **Christophe Hardy** (président) au lauréat  
*organisée avec la Sgdl*  
Scène/Chapiteau du Marché
- 18 h 45 **Poésies des Nations caribéennes#07**  
lectures avec : **Jacynth Browne-Howard, Cyndi Celeste, Kamille John et Ronaldo Mohammed** /  
Lectures en français : **Philippe Burin des Rozières et Sophie Lucarotti** /  
Musique : **Maxime Perrin** (accordéon)  
Scène/Chapiteau du Marché
- 20 h 15 **3<sup>e</sup> Nuit du Marché**  
table ronde, États généraux  
**le son du poème#4**  
**Jan Baetens, Laure Gauthier, Céline Pardo et Serge Pey** /  
températrice : **Manou Farine**  
Scène/Chapiteau du Marché
- 21 h 30 fermeture



## Programme des Festivités du 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie/5

le programme du 40<sup>e</sup> Marché  
est établi sous réserve

### Samedi 10 juin

- 11 h30 *ouverture au public*
- 11 h30 **Turbulences !**  
atelier d'écriture, dirigé par **Sébastien Lespinasse**  
en compagnie des Turbulents, ouvert au public
- 14 h **Turbulences !**  
restitution de l'atelier d'écriture  
Scène/Chapiteau du Marché
- 14 h30 **Table ronde, États généraux**  
**Le son du poème#5**  
**Patrick Beurard-Valdoye, Laurent Cauwet, Violaine Lochu et Florence Trocmé /**  
températrice : **Morgane Kieffer**  
Scène/Chapiteau du Marché
- 16 h **Poésies des Nations caribéennes#08**  
rencontre avec : **Victor Andrés De Óleo, Taimi Dieguez Mallo, Ar Guens Jean Mary**  
et **Lyonel Trouillot**  
températeur : **Philippe Ollé-Laprune / traductions : Dominique Colombani**  
Scène/Chapiteau du Marché
- 17 h **Poésie, d'ailleurs#2 / Espagne**  
lecture rencontre avec **José Antonio Mesa Toré** et son editrice **Laurine**  
**Rousselet / Esther Ramón** et sa traductrice **Laurence Breyse-Chanet**  
*organisé avec l'Institut Cervantes*  
Scène/Chapiteau du Marché
- 18 h **Poésie, d'ailleurs#3 / Allemagne**  
**Odile Kennel /** températrice : **Katja Petrovic**  
*organisé avec la Maison de la Poésie de Berlin et le Goethe Institut*  
Scène/Chapiteau du Marché
- 19 h **4<sup>e</sup> Nuit du Marché**  
**Poésies des Nations caribéennes#09**  
lectures avec : **Victor Andrés De Óleo, Taimi Dieguez Mallo, Nancy Morejón**  
et **Lyonel Trouillot /**  
Lectures en français : **Philippe Burin des Roziers et Sophie Lucarotti**  
Musique : **Olivier Cahours** (guitare)  
Scène/Chapiteau du Marché
- 21 h30 fermeture





## Programme des Festivités du 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie/6

le programme du 40<sup>e</sup> Marché  
est établi sous réserve

### Dimanche 11 juin

- 11 h 30 ouverture au public
- 14 h **Table ronde, États généraux  
le son du poème#6 en revues**  
Nadine Agostini (*Bébé*), Typhaine Garnier (*TxT*), Guylaine Monnier (*Radical(e)*),  
François M. (*Doc(k)s)* / températeur : André Chabin (*La Revue des revues*)  
*organisé avec Ent'Revues*  
Scène/Chapiteau du Marché
- 15 h 15 **Paroles d'éditeur#4**  
Jean Portante, à l'occasion de la parution de *Tout battement de cœur est secret /  
Poésie de Cuba 1959-2022* (éditions Caractères)  
Scène/Chapiteau du Marché
- 15 h 50 **Poésie, d'ailleurs#4 / Pays-Bas**  
Hommage à Lucebert avec Kim Andringa (traductions), François Heusbourg  
(éditions Unes) et Maria Raluca Hanea / températrice : Margot Dijkgraaf  
*organisée avec la Fondation néerlandaise des lettres (Amsterdam)*  
Scène/Chapiteau du Marché
- 16 h 30 **Poésie, d'ailleurs#5 / Luxembourg**  
Paul Mathieu / températeur : Florent Toniello  
*organisé avec Kultur | lx - Arts Council Luxembourg*  
Scène/Chapiteau du Marché
- 17 h 10 **Poésies des Nations caribéennes#10**  
lectures avec : Jacinth Browne-Howard, Cyndi Celeste, Víctor Andrés De Óleo,  
Taimi Dieguez Mallo, Ar Guens Jean Mary, Kamille John, Ronaldo Mohammed,  
Angella O'Brien, Tancia Pratt et Christena Williams  
Scène/Chapiteau du Marché
- 18 h 15 **Anise Koltz hommage**  
par Jean Portante et ses amis éditeurs.  
Scène/Chapiteau du Marché
- 20 h clôture du 40<sup>e</sup> Marché



## Le Off du 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie/1

*Pour la première fois cette année, un Off est organisé, en dehors des horaires d'ouverture du Marché.*

**#A. mercredi 7 juin** La Louisiane (Paris 6<sup>e</sup>) 21h45  
**soirée caribéenne**

en compagnie de : Jacinth Browne-Howard, Cyndi Celeste, Víctor Andrés De Óleo, Taimi Dieguez Mallo, Ar Guens Jean Mary, Kamille John, Ronaldo Mohammed, Angella O'Brien, Tania Pratt et Christena Williams

*organisé avec l'hôtel La Louisiane*

**#B. jeudi 8 juin** La Louisiane (Paris 6<sup>e</sup>) 21h45  
**speed dating poétique#1**

Julien Bucci, Jean-François Declercq, Cédric Duhem, Amélie Durand, Estelle Fenzy, Émilie Gévert, Antoine Maine, Coline Marescaux, Guylaine Monnier, Charlotte Mont-Reynaud, Julia Nobbio et Maud Thiria

*organisé avec l'hôtel La Louisiane et le Serveur Vocal Poétique*

**#C. vendredi 9 juin** La Louisiane (Paris 6<sup>e</sup>) 21h45  
**speed dating poétique#2**

Isabelle Alentour, Samantha Barendson, Alexandre Barrère, Carole Bijou, Katia Bouchoueva, Julien Bucci, François Coudray, Cédric Duhem, Margaux Lallemand, Coline Marescaux, Ada Mondès et Stéphanie Quérité

*organisé avec l'hôtel La Louisiane et le Serveur Vocal Poétique*

# 40<sup>e</sup> mARChé de la pOésIE

## Jeunes poésies des Nations caribéennes invitées d'honneur 2023



Une délégation de 10 jeunes poètes des Caraïbes insulaires participe au Marché, grâce au support du programme de l'UNESCO Transculturala : intégrer Cuba, les Caraïbes et l'Union européenne par la culture et la créativité, financé par l'Union européenne. Ce programme vise à promouvoir des opportunités pour les jeunes travaillant dans les industries culturelles et créatives de 17 pays des Caraïbes par le biais de la formation, de l'entrepreneuriat, de la création des réseaux, de l'échange culturel et de l'accès à de nouveaux marchés.

Venez découvrir la puissance créative de la poésie émergente de cette région du monde !



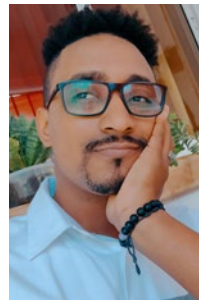
© UNESCO / J. Howard

**Jacynth  
Browne-Howard**  
Saint Vincent  
et Les Grenadines  
ANGLOPHONE



© UNESCO/C. Celeste

**Cyndi Celeste**  
Barbade  
ANGLOPHONE



© UNESCO/V. De Oleo

**Víctor Andrés  
De Oleo**  
République  
dominicaine  
HISPANOPHONE



© UNESCO/T. Dieguez

**Taimi Dieguez  
Mallo**  
Cuba  
HISPANOPHONE



© UNESCO/L.Charlemagne

**Ar Guens Jean  
Mary**  
Haïti  
FRANCOPHONE



© UNESCO/K. John

**Kamille John**  
Grenade  
ANGLOPHONE



© UNESCO/The 2Cents  
Movement

**Ronaldo  
Mohammed**  
Trinité et Tobago  
ANGLOPHONE



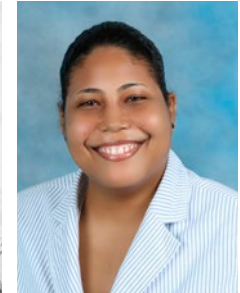
© UNESCO/E. Victor

**Angella  
O'Brien**  
Sainte Lucie  
ANGLOPHONE



© UNESCO/T. Pratt

**Tanicia Pratt**  
Bahamas  
ANGLOPHONE



© UNESCO/C. Williams

**Christena  
Williams**  
Jamaïque  
ANGLOPHONE



## États généraux permanents de la poésie#2023

### Le son du poème

Après :

La visibilité du poème, 2017

Le devenir du poème, 2018

Les métamorphoses du poème, 2019

Les finalités du poème, 2021

La pensée du poème, 2022

### Le son du poème, 2023

Ce sixième temps de notre parcours s'empare d'un thème polymorphe dont il convient d'ouvrir amplement l'espace définitionnel.

S'il est une question que les différentes générations de poètes apprécient avec de grandes différences, c'est sûrement celle du son du poème.

En effet, quel(s) sens donner au terme son, d'emblée pluriel, ouvrant de multiples approches, de nombreux champs d'analyse, de tensions, voire de contradictions.

Au premier chef, cela semble évident, la question du sonore se pose mais, dans la complexe histoire du poème et de la voix, de l'oralité de la poésie, comment aborder cette relation intime du texte et de son adresse vocale, de son partage vociféré, porté par une voix, avec un lecteur métamorphosé en auditeur ?

Puis, quel que soit le silence dans lequel le poème s'écrit et se donne à lire, l'écho intime de sa langue participe d'une sonorité singulière, d'une plastique sonore de l'écriture en écho immédiat dans l'écoute intériorisée de sa lectrice, de son lecteur. Le poème s'entend, à chaque fois identique et différent pour chacun. La lecture silencieuse est bruyante. Ainsi, tout poème serait-il sonore ?



# 40<sup>e</sup> mARChé de la pOésIE

## PUBLICS CIBLÉS



Outre nos séances de rencontres, débats, lectures à l'usage de tous, nous mettons en place des activités dévolues à des publics particuliers :

### en direction de publics en situation de handicap

#### - Ateliers de lecture et d'écriture avec des adultes autistes (Paris 17<sup>e</sup>)

avec l'association Turbulences, un atelier de lecture et d'écriture pour adultes autistes, sous la direction de **Philippe Duban**, est organisé sur une période de six mois avec, en 2023, les poètes **Jean-Michel Espitallier** et **Pascale Petit**. Au terme des séances de travail, cet atelier donne lieu à une restitution publique aux Chapiteaux Turbulents (Paris 17<sup>e</sup>).

Un atelier d'écriture avec les Turbulents, ouvert au public au *Marché de la Poésie*, est également proposé le samedi 10 juin.

### en direction de publics scolaires

#### - Lycée Racine (Paris 9<sup>e</sup>)

Depuis six ans, une centaine de lycéens participent tout au long de l'année, sous l'égide de Pierre Drogi – professeur de lettres et poète –, à une série de rencontres et d'ateliers autour de poètes contemporains, sur le thème de la traduction. Le parcours se clôt avec une séance publique dans l'enceinte du lycée.

#### - Les Découvreurs (Boulogne sur Mer)

Depuis cinq éditions, le *Marché de la Poésie* s'est associé au Prix des Découvreurs (Pas de Calais) pour faire connaître la poésie contemporaine à des lycéens (environ 150), sous forme d'ateliers de lecture (Théâtre Monsigny – Boulogne sur Mer), en présence de poètes.

#### - Bibliothèque municipale (Montigny sur Loing)

Depuis le 37<sup>e</sup> Marché de la Poésie, en collaboration avec la médiathèque départementale de Seine et Marne, nous intervenons avec deux poètes qui vont à la rencontre de jeunes enfants (école élémentaire, cycle 3)

### en direction de personnes détenues

#### - Rencontre en Centre pénitentiaire (Melun)

Pour la troisième année, nous organisons une rencontre entre un.e poète et des personnes détenues. Elle aura lieu au Centre de détention de Melun, avec le concours de la Médiathèque départementale de Seine et Marne.

## La Périphérie du 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie/1

le programme  
de la Périphérie du 40<sup>e</sup> Marché  
est établi sous réserve



- #01. vendredi 12 mai**                      **Ensa (Limoges)**                      **20h**  
**Première étape**  
Esther Ferrer, Sébastien Lespinasse, Théa Malhié & Lucas Lemoine /  
Julien Desprez (guitare)  
*organisée avec les éditions Dernier télégramme et l'Ensa Limoges-Aubusson*
- #02. vendredi 12 mai**                      **Médiathèque Chalucet (Toulon)**                      **19h**  
**Eauditives#2**  
Isabelle Garron et Julia Lepère  
*organisée avec les éditions Plaine Page et le festival Eauditives*
- #03. samedi 13 mai**                      **Maison André Breton (St-Cirq Lapopie)**                      **19h30**  
**Fidel Anthelme X**  
soirée de lecture autour des éditions Fidel Anthelme X et de leur créatrice **Frédérique Guétat Liviani**, en compagnie de deux « poètes-maison » : **Sarah Kéryna** et **Muriel Modr**  
*organisée avec La rose impossible et les éditions Fidel Anthelme X*
- #04. dimanche 14 mai**                      **Maison de la Poésie (Berlin - Allemagne)**                      **19h30**  
**Poëmexport#1**  
**Esther Tellermann** et **Catherine Weinzaepflen** : deux poètes françaises reçues  
par deux poètes allemand.e.s : **Ursula Krechel** et **Ernest Wichner**  
*organisée avec la Haus für Poesie (Berlin)*

## La Périphérie du 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie/2

le programme  
de la Périphérie du 40<sup>e</sup> Marché  
est établi sous réserve

**#05. lundi 15 mai** **Maison de la poésie/Scène littéraire (Paris 3<sup>e</sup>)** **20h**

**la poésie n'a pas de Prix - 2003-2023**

**un parcours sur 20 ans avec les lauréat.e.s des prix et bourses Sgdl**

en présence des auteurs et autrices : Paloma Hermine Hidalgo, Patrick Laupin et Nicolas Vargas. Lectures par Charles Gonzalès et Yannick Rocher de textes de : Samantha Barendson, Linda Maria Baros, Ludovic Bernhardt, Marie Borin, Michel Butor, Patricia Castex Menier, William Cliff, Charles Dobzynski, Jean-Michel Espitallier, Geneviève Huttin, Franck André Jamme, Abdelkébir Khatibi, Werner Lambersy, Mérédith Le Dez, Sophie Loizeau, Jean Métellus, Serge Pey, Véronique Pittolo et Frédéric Jacques Temple.

*organisée avec la Société des gens de lettres et la Maison de la poésie/Scène littéraire*

**#06. mardi 16 mai** **Théâtre Monsigny (Boulogne sur Mer)** **14h30 & 20h30**

**bouger !**

**Aurélia Lassaque, Charles Pennequin, Florentine Rey et le lauréat du prix Les Découvreurs 2023**

*organisée avec le Théâtre Monsigny, le prix Les Découvreurs et la Ville de Boulogne sur Mer*

**hors champ#1. mardi 16 mai** **Centre hospitalier (Amilly - 45)** **10h-18h**

**Ozélire**

lectures de poètes cubain.e.s par Marie Padilla

*organisée avec Ozélire et la Fondation Lorenzo Padilla*

**#07. lundi 22 mai** **Lycée Racine (Paris 8<sup>e</sup>)** **18h30**

**écrire c'est déjà traduire**

**Marion Graf, Jan Mysjkin, Jean-Baptiste Para / température : Pierre Drogi**

*organisée avec le Lycée Racine*

**#08. mardi 23 mai** **Maison poème (Bruxelles)** **19h**

**poèmexport#2, Pandémiade & co**

**Jean-Pascal Dubost et Véronique Pittolo reçus par Alexandre Curlet et Nathaniel Molamba**

*organisée avec la Maison poème et les Midis de la poésie*

**#09. mercredi 24 mai** **Editions Unes - La Galerie (Nice)** **19h**

**alter et mots**

**Claude Ber reçoit Jacques Demarcq (accompagné d'Idriss Damien aux appeaux) et James Sacré**

*organisée avec les éditions Unes*

## La Périphérie du 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie/3

le programme  
 de la Périphérie du 40<sup>e</sup> Marché  
 est établi sous réserve

- #10. jeudi 25 mai** **Le Garage - Bibliothèque (Aiglun - 06)** **18h**  
**poètes en Réunion**  
 Carpanin Marimoutou et André Robèr / hommage à Boris Gamaleya par Patrick Quillier  
*organisée avec la municipalité d'Aiglun*
- hors champ#2. jeudi 25 mai** **Ent'Revues (Paris 6<sup>e</sup>)** **18h30**  
**Edmond Jabès, hommage**  
 Didier Cahen, Marcel Cohen, Bernard Grasset, Martine Konorski et Marc-Alain Ouaknin /  
 températeur : Yves Boudier  
*organisée avec Ent'Revues et Les Carnets d'Eucharis*
- #11. vendredi 26 mai** **Centre international poésie Marseille (Marseille 2<sup>e</sup>)** **18h30**  
**R#3**  
 Inauguration du Salon R#3 consacré aux revues du Sud (26,27,28 mai).  
 Pour cette occasion, le *Marché de la Poésie* de Paris invite la revue *Monologue*  
 et son responsable, **Xavier Maurel**, à rejoindre les revues de cette région  
*organisée avec le Centre international de poésie Marseille*
- #12. samedi 27 mai** **Index Poetry Books (Leyde - Pays-Bas)** **16h**  
**poèmexport#3**  
 David Christoffel et Florence Pazzottu  
*organisée avec Index Poetry Books et l'université de Leyde*
- #13. samedi 27 mai** **La Factorie (Val de Reuil - 27)** **à partir de 22h**  
**la grande traversée**  
 Rim Battal, Sabine Huynh, Perrine Le Querrec & Jenny Dahan, Marius Loris, Dominique  
 Massaut, Saïd Mohamed, Antoine Mouton, Kenny Ozier la Fontaine, Aldo Qureshi, Dominique  
 Sampiero, Michel Thion, Marlène Tissot, Yoann Thommerel et Laurence Veilleux  
*organisée avec La Factorie*
- #14. mardi 30 mai** **Librairie Wallonie-Bruxelles (Paris 4<sup>e</sup>)** **19h**  
**Wallonie-Bruxelles/Hauts de France. Regards croisés**  
 Coline Marescaux et Christine Van Acker  
*organisée avec la Librairie Wallonie-Bruxelles et le Centre Wallonie-Bruxelles*
- #15. mercredi 31 mai** **Le Lieu unique (Nantes)** **19h30**  
**variations d'image**  
 Suzanne Doppelt et F.J. Ossang  
*organisée avec La Maison de la poésie de Nantes et le Lieu unique*



## La Périphérie du 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie/4

En cours d'élaboration le programme  
de la Périphérie du 40<sup>e</sup> Marché  
est établi sous réserve

- #16. jeudi 1<sup>er</sup> juin** **L'Ours et la Vieille Grille (Paris 5<sup>e</sup>)** **19h**  
**porteurs de poésie**  
Pauline Catherinot et Patrice Luchet / températrice : Alice de Brancion  
*organisée avec L'Ours et la Vieille Grille*
- #17. vendredi 2 juin** **Bibliothèque municipale (Montigny sur Loing - 77) 14h & 19h30**  
**cœurs en approche**  
Albane Gellé et Carl Norac  
*organisée avec la Bibliothèque municipale de Montigny sur Loing*
- #18. vendredi 2 juin** **La Halle aux Poissons (Le Havre)** **18h**  
**Un havre de poèmes !#1**  
Katerina Apostolopoulou, Dominique Cagnard, Laura Lutard et Jérémie Tholomé / Rebecca Handley (violoncelle)  
*organisée avec Les Parvis poétiques, la Halle aux poissons et Lignes d'Horizons*
- #19. samedi 3 juin** **Ancien Moulin (Fécamp)** **17h**  
**Fécamp, tout un poème !#4**  
Claudine Bohi, Dominique Cagnard, Claude Favre, Jacques Moulin, Jérémie Tholomé et Luba Yakymtchouk / Rebecca Handley (violoncelle)  
*organisée avec Les Parvis poétiques, l'Ancien Moulin et la Ville de Fécamp*
- #20. samedi 3 juin** **La Chouette Librairie (Lille)** **17h30**  
**voix de faits**  
Stéphane Bouquet  
*organisée avec Les Escales des lettres et La Chouette Librairie*
- #21. dimanche 4 juin** **Le Mois du Ratriait (Paris 20<sup>e</sup>)** **16h**  
**Qu'est-ce que tu fabriques ?**  
Michèle Métail, Samira Negrouche et Elke de Rijke  
*organisé avec l'Institut français d'Alger, le Mois du Ratriait dans le cadre de la 5<sup>e</sup> édition du festival Du haut des cimes de Ménilmontant*
- #22. mardi 6 juin** **Maison de l'Amérique latine (Paris 7<sup>e</sup>)** **19h**  
**poésies des Nations caribéennes#01**  
avec la délégation des 10 poètes Caribéens invités du *Marché* : Jacinth Browne-Howard, Cyndi Celeste, Víctor Andrés De Óleo, Taimi Dieguez Mallo, Ar Guens Jean Mary, Kamille John, Ronaldo Mohammed, Angella O'Brien, Tancia Pratt et Christena Williams et Nancy Morejón (présidente d'honneur du 40<sup>e</sup> Marché)  
*organisée avec la Maison de l'Amérique latine et l'UNESCO / programme Transcultural*

## La Périphérie du 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie/5

En cours d'élaboration le programme  
de la Périphérie du 40<sup>e</sup> Marché  
est établi sous réserve

- #23. mardi 13 juin** **Le Garage (Saint-Nazaire)** **18h30**  
**chaque livre du coffre**  
**Thomas Vinau**  
*organisée avec Le Garage*
- #24. mercredi 14 juin** **Anis gras - Le lieu de l'autre (Arcueil)** **19h30**  
**Facteur Zèbre**  
Éric Segovia (guitare électrique et acoustique), Marc Siffert (basse), Patrice Soletti (guitare, effets), Pierre Soletti (voix, batterie, machine à écrire)  
*organisée avec Anis gras - Le lieu de l'autre*
- #25. jeudi 15 juin** **Librairie L'Autre Rive (Nancy)** **18h30**  
**l'animal émoi**  
Marc Graciano et Claudie Hunzinger  
*organisée avec Poema et L'Autre rive*
- #26. jeudi 15 juin** **Ent'Revues (Paris 6<sup>e</sup>)** **18h30**  
**Lettres d'hivernage**  
Gracia Bejjani, Imèn Moussa, Stève Wilifrid MOUNGUENGUI et Cécile Oumhani / Oluren Fekre (musique)  
*organisée avec Ent'Revues, Lettres d'hivernage et les éditions La Kainfristanaise*
- #27. vendredi 16 juin** **Maison de la poésie/scène littéraire (Paris 3<sup>e</sup>)** **20h**  
**Jean-Luc Parant, en mémoire du merveilleux**  
Philippe Beck, Laurent Cauwet, Jeanne Chevalier, Jean-Patrice Courtois, Liliane Giraudon et Pierre Tilman  
*organisée avec la Maison de la poésie/scène littéraire*
- #28. samedi 17 juin** **Atelier Anne Slacik (Saint-Denis)** **18h30**  
**45 ans d'Æncrages & co**  
Alexis Audren, Marie Fabre et Jean-Louis Giovannoni  
*organisée avec l'atelier Anne Slacik et les éditions Æncrages & co*
- #29. lundi 19 juin** **Kulturfabrik (Esch sur Alzette - Luxembourg)** **19h**  
**poèmexport#4**  
Guillaume Artous-Bouvet et Laure Limongi reçus par Ulrike Bail et Florent Toniello / musique : Triana y Luca  
*organisée avec Kulturfabrik*

## La Périphérie du 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie/6

En cours d'élaboration le programme  
de la Périphérie du 40<sup>e</sup> Marché  
est établi sous réserve

**#30. mardi 20 juin**  
**éléments de l'intime**

Rim Battal, Célestin de Meeüs

*organisée avec la Semaine de la Poésie et l'hôtel littéraire Alexandre Vialatte*

**Hôtel littéraire Alexandre Vialatte (Clermont-Ferrand) 18h**

**#31. jeudi 22 juin**  
**Doc(k)s en retour**

après une scène ouverte depuis le kiosque du square Élie Wiesel, avec des contributeurs de la revue (lectures, happennigs, performances) déambulation jusqu'à la bibliothèque où, à partir de 19h, soirée autour de la reprise de la revue *Doc(k)s* : Julien Blaine, Xavier Dandoy de Casabianca, François M., Lucien Suel, Ma Desheng, Ségolène Thuillart, Jean Torregrosa (Akenaton) et SNG (Natacha Guiller)

Exposition autour de la revue *Doc(k)s* du 1<sup>er</sup> au 30 juin

*organisée avec Ent'Revues, Poésie is not dead, la Bibliothèque Marguerite Audoux, Doc(k)s et les éditions Éolienne*

**Bibliothèque Marguerite Audoux (Paris 3<sup>e</sup>) à partir de 16h59**

**#32. vendredi 23 juin**  
**tantôt, tantôt, tantôt**

Virginie Poitrasson / Joce Mienniel (flûte)

*organisée avec l'Espace Pandora et le Théâtre des Marronniers*

**Théâtre des Marronniers (Lyon 2<sup>e</sup>)**

**19h30**

**#33. samedi 24 juin**  
**au commencement était le vide**

Astrophysiciens et poètes / Paul de Brancion, Elsa Gribinski, Hugues Pottier, Serge Reynaud, Antònia Vicens et Catherine Weinzaepflen

*organisée dans le cadre des Rendez-vous de Bois-Chevalier*

**Château Bois-Chevalier (Legé - 44)**

**19h**

**#34. samedi 24 juin**  
**le temps minéral**

Thierry Froger et Roxana Páez

Juliette de Massy (soprano) et Bogdan Nesterenko (accordéon)

*organisée avec le festival Poésie en Lozère et Sources poétiques*

**Lac du Moulinet (Le Buisson - 48)**

**17h**

**#35. lundi 26 juin**  
**le feu noir du refus**

Ludovic Villard. Séance à l'usage des personnes détenues

*organisée avec la Médiathèque départementale de Seine et Marne et le Service pénitentiaire d'insertion et de probation de Seine et Marne*

**Centre de détention (Melun)**

**15h**

## La Périphérie du 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie/7

En cours d'élaboration le programme  
de la Périphérie du 40<sup>e</sup> Marché  
est établi sous réserve

- |   |   |              |
|---|---|--------------|
| <b>#36. mardi 27 juin</b><br>conversations<br>Pierre Escot et Véronique Vassiliou<br><i>organisée avec la Biennale internationale de poésie visuelle d'Ille sur Têt</i>   | <b>El Taller 13 (Ille sur Têt)</b>                      | <b>18h30</b> |
| <b>#37. mercredi 28 juin</b><br>le poème apprivoisé<br>Pierre Drogi et Valérie Rouzeau<br><i>organisée avec la Bibliothèque André Malraux</i>   | <b>Bibliothèque André Malraux (Paris 6<sup>e</sup>)</b> | <b>19h</b>   |
| <b>#38. jeudi 29 juin</b><br>les intranqu'île haïtiens<br>Jean D'Amérique et James Noël<br><i>organisée dans le cadre du Festival en Brocéliande des poésies contemporaines Et Dire Et Ouïssance avec Dixit Poétic et la librairie La Clef des Mondes</i>           | <b>La Clef des Mondes (Plélan le Grand - 35)</b>        | <b>19h30</b> |
| <b>#39. vendredi 30 juin</b><br>poètes en résonances#11<br>Patricia Castex Menier et Laura Vazquez / Helene Arntzen (musique)<br><i>organisée avec la Compagnie Résonances</i>  | <b>Compagnie Résonances (Paris 18<sup>e</sup>)</b>      | <b>20h</b>   |
| <b>#40. samedi 1<sup>er</sup> juillet</b><br>zone de turbulence#6<br>restitution du travail des ateliers d'écriture menés avec les Turbulents sous la direction de Philippe Duban / Jean-Michel Espitallier et Pascale Petit<br><i>organisée avec Turbulences !</i> | <b>Chapiteaux Turbulents ! (Paris 17<sup>e</sup>)</b>   | <b>19h</b>   |



# Historique du Marché de la Poésie

**1<sup>er</sup> Marché** / 22-25 avril 1983  
Bibliothèque nationale – Paris 1<sup>er</sup>

**2<sup>e</sup> Marché** / 22-25 mars 1984  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**3<sup>e</sup> Marché** / 6-9 juin 1985  
Forum des Halles – Paris 1<sup>er</sup>

**4<sup>e</sup> Marché** / 19-22 juin 1986  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**5<sup>e</sup> Marché** / 25-28 juin 1987  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**6<sup>e</sup> Marché** / 23-26 juin 1988  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**7<sup>e</sup> Marché** / 21-25 juin 1989  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**8<sup>e</sup> Marché** / 21- 24 juin 1990  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**9<sup>e</sup> Marché** / 20-23 juin 1991  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**10<sup>e</sup> Marché** / 25-28 juin 1992  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**11<sup>e</sup> Marché** / 24-27 juin 1993  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**12<sup>e</sup> Marché** / 23-26 juin 1994  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**13<sup>e</sup> Marché** / 22-25 juin 1995  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**14<sup>e</sup> Marché** / 20-23 juin 1996  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**15<sup>e</sup> Marché** / 19-22 juin 1997  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**16<sup>e</sup> Marché** / 18-21 juin 1998  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**17<sup>e</sup> Marché** / 17-20 juin 1999  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**18<sup>e</sup> Marché** / 14-18 juin 2000  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**19<sup>e</sup> Marché** / 21-24 juin 2001  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**20<sup>e</sup> Marché** / 20-23 juin 2002  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**21<sup>e</sup> Marché** / 19-22 juin 2003  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**22<sup>e</sup> Marché** / 24-27 juin 2004  
Invités d'honneur :  
l'Espagne - l'Espagne  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>

**23<sup>e</sup> Marché** / 23-26 juin 2005  
Invité d'honneur : l'Italie  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>  
**La Périphérie du 23<sup>e</sup> Marché**  
Paris & Île-de-France

juin 2005 – 12 événements

**24<sup>e</sup> Marché** / 14-17 juin 2006  
Invité d'honneur : la Finlande  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>  
**La Périphérie du 24<sup>e</sup> Marché**  
Paris & Île-de-France  
juin 2006 – 21 événements

**25<sup>e</sup> Marché** / 21- 24 juin 2007  
Invité d'honneur : le Portugal  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>  
**La Périphérie du 25<sup>e</sup> Marché**  
Paris / Île-de-France & Lisbonne  
juin 2007 – 30 événements

**26<sup>e</sup> Marché** / 19-22 juin 2008  
Invité d'honneur : l'Inde  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>  
**La Périphérie du 26<sup>e</sup> Marché**  
Paris / Île-de-France & Régions  
mai / juin 2008 – 31 événements

**27<sup>e</sup> Marché** / 18-21 juin 2009  
Invité d'honneur : la Pologne  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>  
**La Périphérie du 27<sup>e</sup> Marché**  
Paris / Île-de-France & Régions  
juin 2009 – 25 événement

**28<sup>e</sup> Marché** / 17-20 juin 2010  
Invité d'honneur : la Catalogne  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>  
**La Périphérie du 28<sup>e</sup> Marché**  
Paris / Île-de-France & Régions  
mai / juin 2010 – 35 événements

**29<sup>e</sup> Marché** / 27-30 mai 2011  
Invités d'honneur : les pays nordiques  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>  
**La Périphérie du 29<sup>e</sup> Marché**  
Paris / Île-de-France & Régions  
mai / juin 2011 – 30 événements

**30<sup>e</sup> Marché** / 14-17 juin 2012  
Invité d'honneur : Singapour  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>  
**La Périphérie du 30<sup>e</sup> Marché**  
Paris / Île-de-France & Régions  
juin 2012 – 22 événements

**31<sup>e</sup> Marché** / 6- 9 juin 2013  
Invité d'honneur : L'Irlande  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>  
**La Périphérie du 31<sup>e</sup> Marché**  
Paris / Île-de-France & Régions  
mai / juin 2013 – 32 événements

**32<sup>e</sup> Marché** / 11-15 juin 2014  
Invité d'honneur : le Bassin du Congo  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>  
**La Périphérie du 32<sup>e</sup> Marché**  
Paris / Île-de-France & Régions  
mai / juin 2014 – 25 événements

**33<sup>e</sup> Marché** / 10-14 juin 2015  
Invité d'honneur : La Belgique  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>  
**La Périphérie du 33<sup>e</sup> Marché**  
Paris / Île-de-France /  
Régions & Bruxelles  
mai / juin 2015 – 29 événements

**34<sup>e</sup> Marché** / 8-12 juin 2016  
Invité d'honneur : Le Mexique  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>  
**La Périphérie du 34<sup>e</sup> Marché**  
Paris / Île-de-France & Régions  
mai / juin 2016 – 38 événements

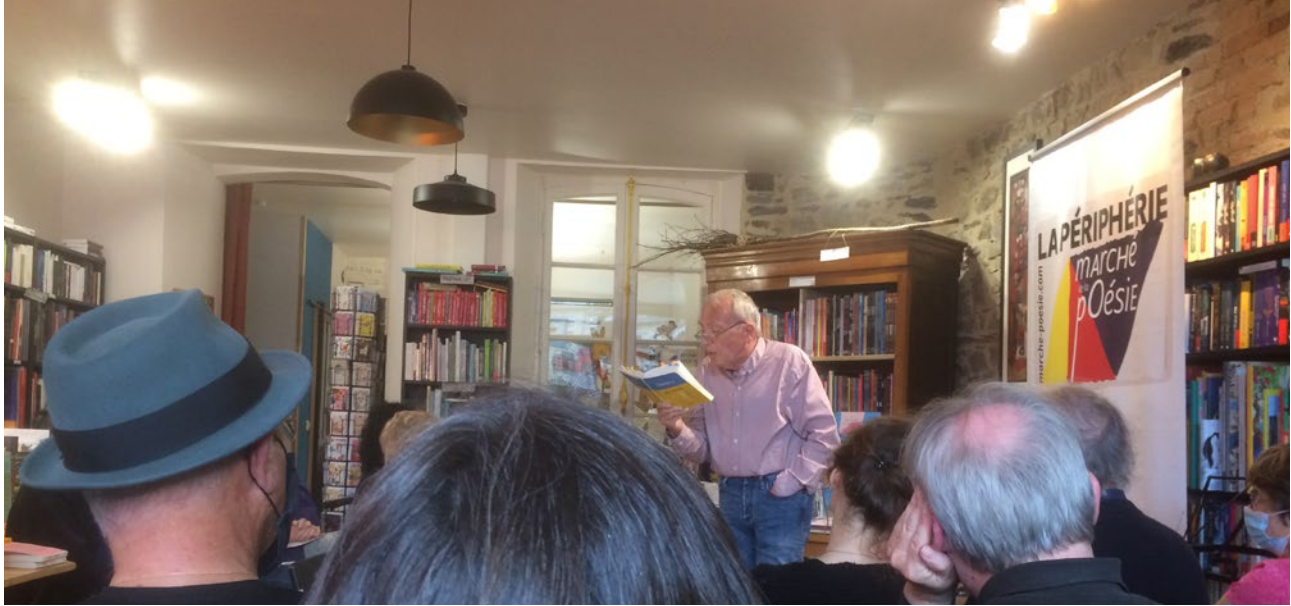
**35<sup>e</sup> Marché** / 7-11 juin 2017  
Invité d'honneur : États généraux  
de la poésie#01 : la visibilité du poème  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>  
**La Périphérie du 35<sup>e</sup> Marché**  
Paris / Île-de-France & Régions  
mai / juin 2017 – 55 événements

**36<sup>e</sup> Marché** / 6-10 juin 2018  
Invité d'honneur : Le Québec  
États généraux de la poésie#02 :  
le devenir du poème  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>  
**La Périphérie du 36<sup>e</sup> Marché**  
Paris / Île-de-France / Régions / Europe  
mai / juin 2018 – 47 événements

**37<sup>e</sup> Marché** / 5-9 juin 2019  
Invité d'honneur : Les Pays-Bas  
États généraux permanents de la  
poésie#03 : les métamorphoses du poème  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>  
**La Périphérie du 37<sup>e</sup> Marché**  
Paris / Île-de-France / Régions / Europe  
mai / juin 2019 – 39 événements

**38<sup>e</sup> bis Marché** / 20-24 octobre 2021  
États généraux permanents de la poésie#04  
les finalités du poème  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>  
**La Périphérie du 38<sup>e</sup> bis Marché**  
Paris / Île-de-France / Régions / Europe  
septembre / novembre 2021 – 36 événements

**39<sup>e</sup> Marché** / 8-12 juin 2022  
États généraux permanents de la poésie#05  
la pensée du poème  
Place Saint-Sulpice – Paris 6<sup>e</sup>  
**La Périphérie du 39<sup>e</sup> Marché**  
Paris / Île-de-France / Régions / Europe  
mai / juin 2022 – 33 événements



marche-poesie.com

## c/i/r/c/é

association loi 1901 - Centre d'Information, de Recherche, de Création et d'Études artistiques, littéraires, scientifiques et techniques  
Hôtel de Massa  
38 rue du Faubourg Saint-Jacques 75014 Paris – France  
Tél. +33 1 44 07 48 39 / courriel : [contact@marche-poesie.com](mailto:contact@marche-poesie.com)  
[www.marche-poesie.com](http://www.marche-poesie.com)

**Vincent Gimeno-Pons**  
délégué général

**Yves Boudier**  
président

**Jean-Michel Place**  
vice-président

**Madeleine Renouard**  
vice-présidente

**Patrick Robin**  
trésorier

**Carole Aurouet**  
secrétaire générale

&

**Arlette Albert-Birot**  
éternelle présidente

attachée de presse  
**Guilaine Depis**  
community manager  
**Mélanie Mâge**  
directeur artistique  
**Michel Mousseau**  
site internet & graphisme  
**Stephan Nave**



Le 40<sup>e</sup> Marché de la Poésie et sa Périphérie sont organisés par l'association c/i/r/c/é, les revues et les éditeurs du Marché, avec les institutions, les auteurs, acteurs et musiciens participant aux événements • avec le concours de : Ministère de la Culture • Centre national du Livre • Région Île de France • Mairie de Paris • Mairie du 6<sup>e</sup> Arrondissement de Paris • La Sofia • La culture avec la copie privée • Programme Transcultural de l'UNESCO financé par l'Union européenne • Fondation Jan Michalski pour l'écriture et la littérature • dans le cadre de la Foire Saint-Sulpice • avec l'aide de : Antenne slovène de la Maison de la poésie / Centre de créations pour l'Enfance • Ent'Revues • Fondation néerlandaise des lettres (Amsterdam) • Kultur | lx - Arts Council Luxembourg • Instituto Cervantes • Société des gens de lettres • Haus für Poesie (Berlin) • Goethe Institut • éditions Caractères • éditions Le Dernier télégramme • Ensa Limoges-Aubusson • éditions Plaine Page • Festival Eauditives • La Rose impossible / Maison André Breton • éditions Fidel Anthelme X • Théâtre Monsigny • Prix Les Découvreurs • Lycée Racine • Maison Poème (Bruxelles) • Ville de Boulogne sur Mer • éditions Unes • Le Garage (Aiglun) • Centre international de poésie Marseille • Index Poetry Books • Université de Leyde • La Factorie • Librairie Wallonie-Bruxelles • Centre Wallonie-Bruxelles • Maison de la poésie de Nantes • Le Lieu unique • L'Ours et la Vieille Grille • Bibliothèque municipale de Montigny sur Loing • éditions Gallimard • Les Parvis poétiques • Halle aux poissons • Lignes d'Horizons • Ancien Moulin de Fécamp • Ville de Fécamp • Les Escales des lettres • La Chouette librairie • revue Lettres d'hivernage • Le Mois du Ratraï • Festival de poésie de Mênilmontant • Maison de l'Amérique latine • Le Garage (Saint-Nazaire) • Anis gras / Le lieu de l'autre • Poema • Librairie L'Autre Rive • Atelier Anne Slacik • éditions Encrages & Co • Kulturfabrik • Semaine de la Poésie • Hôtel littéraire Alexandre Vialatte • Poésie is not dead • Bibliothèque Marguerite Audoux • revue Doc(k) s • éditions Éolienne • Espace Pandora • Théâtre des Marronniers • Rendez-vous de Bois-Chevalier • festival Poésie en Lozère • Sources poétiques • Médiathèque départementale de Seine et Marne • Service pénitentiaire d'insertion et de probation de Seine et Marne • Biennale internationale de poésie visuelle d'Ille sur Têt • Bibliothèque André Malraux • Festival en Brocéliande des poésies contemporaines Et Dire Et Ouïssance • Dixit Poétic • librairie La Clef des Mondes • Compagnie Résonances • Turbulences ! • Paroisse Saint-Sulpice • Serveur vocal poétique • éditions Chèvre-feuille étoilée • éditions Mémoire d'encrier • Hôtel La Louisiane • Ambassade de France à Cuba • Institut français d'Alger • Maison de la poésie/Scène littéraire • (...)

La Grèce invitée d'honneur 2024 du 41<sup>e</sup> Marché de la Poésie